

Zeitschrift: Technique agricole Suisse

Herausgeber: Technique agricole Suisse

Band: 66 (2004)

Heft: 12

Vorwort: AGRAMA : des jeux d'eau bien orchestrés

Autor: Zweifel, Ueli

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

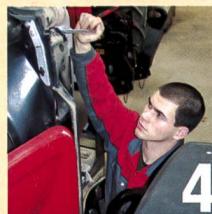
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



TA spécial

Technique agricole en Suisse

4



Technique des champs

Travail du sol: résultats à Changins

12



AGRAMA

Plan des halles
Surprises de l'ASETA: Rail-Bon et bon «elvetino»

23

11
27

30

17

20

29

32

40

11

ASETA

Remue-ménages
GVS Agrar: Journée pour agro-entrepreneurs
Grange-Verney: Programme des cours

TA actualité

Tassement du sol: cours de FormaPro

AGRAMA

Les stands: l'ASETA, SPAA, FAT, USM
A l'ASETA, vous êtes gagnants à coup sûr!

Foires et exposition

Le voyage des lecteurs au SIMA

Technique des champs

Pirouettes et andaineurs

FAT 618

Caillebotis en béton pour étables de bovins

Impressum

AGRAMA: des jeux d'eau bien orchestrés

Les Bâlois ont leur «fontaine Tinguely» des sculptures-machines à la technique raffinée, les Genevois, des moto-pompes qui projettent en l'air un magnifique jet d'eau, emblème de la rade. Quant aux Bernois, leurs jeux d'eau les charment aussi: inaugurés le 1^{er} août et orchestrés à hauteurs et puissances diverses, ils animent la Place Fédérale. On les apercevra peut-être de loin, par la vitre du tram qui mène à l'AGRAMA! *Technique Agricole* participe aussi à l'événement (voir le dossier au milieu du numéro) en proposant à ses lectrices et ses lecteurs une offre spéciale pour y aller. Cette foire agricole n'a-t-elle pas, comme toute autre exposition, bien des similitudes avec la variété et la vivacité des jeux d'eau? L'offre et la demande règlent le marché, la commission de l'exposition fait œuvre de coordination. Les exposants jouent la partition, *fortissimo* pour les uns, *piano* pour les autres, de manière harmonieuse ou cacophonique, c'est selon.

L'AGRAMA insuffle variété et vivacité à la branche agro-technique qui développe et fabrique – ou importe – tout ce qui peut intéresser le marché suisse. Dans la course à la concurrence, les uns gagnent des parts de marché, d'autres en perdent (voir «TA spécial»). Les uns se voient à l'abri au sein d'une nouvelle alliance, les autres se distancent et prennent le chemin de la spécialisation. Mais les uns comme les autres veulent épargner les coûts de développement et de fabrication pour présenter, à tous égards, la gamme de produits la plus complète. Et les clients dans cette histoire? Toute exploitation ou collectif de production, tout agro-entrepreneur ou cercle de machines examine d'abord sa propre situation lorsqu'il s'agit d'assurer son existence future. Ainsi, à l'AGRAMA, on peut glaner les meilleures idées pour adapter la rentabilité, la technique et l'efficacité à chaque cas.

Le compte-rendu de la première journée pour agro-entrepreneurs nous apprend aussi que dans la décision d'achat, la technique exerce une fascination indéniable. En marge des contraintes économiques, on peut aussi considérer une journée passée à l'AGRAMA comme une journée d'informations... ou d'aventures! Dans un cas comme dans l'autre, l'équipe de l'ASETA fidèle au poste, se réjouit de vous recevoir à son stand de la halle 310, sur l'estrade.

Ueli Zweifel

Page de couverture

AGRAMA: informations et aventures!